



最新
自助出国
全 程 指 南

德 国

Germany

德

中资海派商务管理(深圳)有限公司 编



机械工业出版社
CHINA MACHINE PRESS

最新自助出国全程指南

德 国

中资海派商务管理（深圳）有限公司 编



机械工业出版社

本书以常见的出国目的——留学、移民、探亲、旅游、商务为经，以介绍德国的相关政策、法律、法规及全套操作流程为纬，内容包括出国常识、留学、移民、探亲、旅游、商务、德国生活等，是去德国留学、移民德国、在德国进行商务活动和旅游人士的一本自助参考书。



系列丛书

中资海派商务管理（深圳）有限公司

电话：0755-25970306 传真：0755-25970309

<http://www.ihappy.cn>

图书在版编目(CIP)数据

德国/中资海派商务管理（深圳）有限公司编
—北京：机械工业出版社，2004.8

（最新自助出国全程指南）

ISBN 7-111-15074-0

I . 德... II . 中... III . 出入境管理 - 基本
知识 - 德国 IV . D751.635

中国版本图书馆 CIP 数据核字(2004)第 082410 号

机械工业出版社(北京市百万庄大街 22 号 邮政编码 100037)

策划编辑：王 艳

责任编辑：贾秋萍

责任印制：施 红

北京铭成印刷有限公司印刷·新华书店北京发行所发行

2004 年 10 月第 1 版第 1 次印刷

880mm × 1230mm A5 · 13.625 印张 · 461 千字

0001—5000 册

定价：35.00 元

凡购本书，如有缺页、倒页、脱页，由本社发行部负责调换

本社购书热线电话（010）68993821、88379646

封面无防伪标均为盗版

总序

——出国路上的指南针

变绝望为希望——自己可以设计出国之路；

变常规为创新——自己可以走上出国之路；

变茫然为感悟——自己知道怎样跨出国门；

变胆怯为坦然——自己可以轻松地在国外学习、生活和工作。

出国前，根据“最新自助出国全程指南”操作，我们会惊叹：原来我也可以做到！

出国后，根据“最新自助出国全程指南”操作，我们会感叹：原来我也是一个外国通！

随着世界经济一体化的到来以及我国综合国力不断提升，越来越多的人基于各种各样的理由，需要走出国门。但我们经常受思维习惯、教育背景、语言能力和工作性质等许多因素的困扰，感觉出国之路非常坎坷和漫长，导致许多人只能采取传统的操作方法：将自己的命运无奈地交给中介公司。

然而，一旦踏上他国的领土，在他国生活了一段时间后，我们就会醒悟：哎，真傻，我自己本来可以做到这一切，但是却请人操刀，还花了一大笔冤枉钱！为什么会有这种遗憾？缘于我们对出国操作的无奈和无知，缘于我们对他国的陌生和恐惧。本套丛书以常见的五个出国的目的——留学、移民、探亲、旅游、商务为经，以介绍该国相关的政策、法律和法规以及全套操作流程为纬，让我们在未走出国门之前，完全掌握最新出国资讯、熟知出国操作流程、了解异国风土人情，同时也能够让我们在异国他乡轻松自如地学习、生活和工作。

相信凭借我们的努力与智慧，采用自我设计的方式申请出国，既可以节约可观的费用，又可以完全掌控一切。更重要的是通过阅读这套自助出国全程指南，您可以获取大量相关的信息，有效地调整和实施自己的出国计划，更快地了解当地的学习、生活、工作，真正做到未走出国门，他国之事已了然于胸。

那么，出国需要具备什么条件？操作流程是什么？怎样办理？在哪儿办理？需要多少钱？可能发生什么事情？可能导致什么结果？如何补救？出国之后，面临学习、工作、生活等方面的问题，如何应对？面临衣食住行等方面的困难，如

何解决？总之，一切的一切，尽在“最新自助出国全程指南”之中。编写这套丛书的宗旨是：自己掌控一切，自己决定一切。

本套丛书充分结合国内外的实际情况及编者的实际经验，对各种出国方案都加入了一些富有建设性的意见，读后使人豁然开朗，有触类旁通之效。丛书还对出国需要参加的考试进行了较为详细的介绍，一些考试技巧和评分细节将使读者在掩卷深思之后，会心而笑，为出国增添无穷信心。

本套丛书还具有以下特点：

1. 实用。工具用书体例，采用了大量表格、范本文件，拟定了详细的操作流程，并将法律、法规、窍门共冶于一炉。
2. 典雅。活泼的版面设计，古典风格中加入现代元素，清爽易读，图文并茂，增加阅读美感。
3. 轻便。轻型淡黄双胶纸，高档美观、保护视力、减轻重量、方便携带于出国行李中，并提供全程指南。

本套丛书共分为十一册，分别为美国、日本、德国、英国、法国、加拿大、澳大利亚、新西兰、韩国、新加坡、瑞士比利时荷兰。

丛书包含大量的相关网址、邮址、电话、材料清单、各种文件样本，内容力求详尽、实用。更希望读者在阅读本书之余，提出宝贵意见。

编者

2004年7月



总序

第一章 出国常识

第一节 德国概况	3
一、德国简史.....	3
二、德国的政治体制.....	5
三、德国经济体系.....	6
四、人口状况.....	18
第二节 申办护照	20
一、中国护照简介.....	20
二、护照申请手续.....	23
三、护照遗失后的处理.....	27
第三节 涉外公证	34
一、公证相关的法规.....	34
二、公证书的办理.....	41
三、一般公证的收费标准.....	46
第四节 中国外汇管理	51
一、中国外汇管理政策.....	51
二、换汇方式.....	81
三、中国银行境外票据存入与托收.....	88
第五节 中国出入境规定	90
一、出入境相关法规.....	90
二、中国出境检查.....	94
三、航空公司关于行李的规定.....	95

第六节 入学考试 97

- 一、DSH考试.....97
二、德福考试(Test DaF)100

第二章 留 学

第一节 自费出国留学 109

- 一、自费出国留学的有关规定.....109
二、自费出国留学的资格审查.....112
三、自费出国留学的贷款的申请.....116
四、自费出国留学的一般申请程序.....120

第二节 公费出国留学 126

- 一、国家公派出国留学的若干规定.....126
二、公费出国留学审核.....134
三、申请留学资金资助.....136

第三节 德国留学政策 140

- 一、德国教育体系.....140
二、德国与中国互认的学历.....156
三、留学德国须知.....161

第四节 学校简介 171

- 一、中 学.....171
二、语言学校.....175
三、预 科.....188
四、大 学.....191
五、艺术学院.....219
六、学位与奖学金.....220

第五节 留学费用 232

- 一、留学财务预算.....232
二、换汇技巧.....236
三、银行贷款.....239

第六节 入学申请	242
一、选择最佳留学方案·····	242
二、报名所需的文件·····	252
三、入学申请·····	258
第七节 签证申请	262
一、语言速成班签证·····	262
二、自费赴德留学签证·····	264
三、行前准备·····	280
第八节 留学生生活	284
一、留学生相关法规·····	284
二、入境后的事宜·····	286
三、学习生活·····	287
四、打 工·····	294
五、租 房·····	298
六、医疗保险和看病·····	301
 第三章 移 民	
第一节 德国移民政策	305
一、德国的《外国人法》(节选)·····	305
二、入籍与公民福利·····	308
第二节 企业家移民	318
一、方便快捷的企业家移民·····	318
二、企业家移民申请条件·····	319
第三节 创业移民	321
一、创业移民申请材料·····	321
二、创业移民申请程序·····	322
第四节 亲属移民	323
一、家庭团聚移民·····	323

二、赴德国结婚移民···324

第四章 旅游·探亲·商务

第一节 旅 游 327

- 一、关于申根签证···327
- 二、旅游签证···329
- 三、旅游须知···330
- 四、旅游景点介绍···332

第二节 探 亲 347

- 一、探亲签证···347
- 二、探亲签证申请···351

第三节 商 务 353

- 一、商务签证须知···353
- 二、各方签证资料···354
- 三、工作签证···355

第五章 生活在德国

第一节 食宿与着装 365

- 一、德国饮食···365
- 二、住在德国···368
- 三、德国人的着装···373

第二节 交 通 376

- 一、公共交通···376
- 二、驾车须知···380

第三节 社交礼仪 384

- 一、守纪有序···384
- 二、遵约守时···385
- 三、诚实重礼···385

四、付小费.....386

第四节 德国购物

388

一、商品.....388

二、购物与退税.....389

三、日常生活用品中德文对照.....391

第五节 生活点滴

394

附 录

最新版签证表格.....	401
大学入学申请表.....	405
短期申根签证申请表格.....	409
留德人员审核部审核申请表.....	413
证明信(样本).....	415
邀请信写法.....	416
和教授联系信(样稿).....	417
MBA推荐信(范例).....	418
德国的华人华侨组织.....	420
专用德语名词翻译.....	421
德国大学英汉德三语对照表.....	422
德国银行网址大全.....	425

第一

章



第一节

德国概况

一、德国简史

日耳曼人（German）是欧洲的古代民族之一，公元前5世纪起，以部落集团的形式分布在北海和波罗的海周围的北欧地区，古罗马人称之为日耳曼人。大约在公元前半个世纪，大部分日耳曼人开始定居在莱茵河以东、多瑙河以北和北海之间的广大地区，该地区称为“日耳曼尼亚”。

“德意志”一词来源于古德语“diot”一词，意为“人民”，最早史见于公元8世纪，是指生活在法兰克王国东部的日耳曼部落所讲的方言。公元800年，法兰克王国在查理大帝统治时期达到鼎盛，成为法兰克大帝国。大帝国中有许多讲德语的日耳曼部落，这些日耳曼部落人所讲的方言被称为“德意志”。公元814年查理大帝去世，法兰克帝国随即分崩离析，在瓜分各种遗产的过程中，形成了东、西两个王国。这两个王国的政治分界线大致就与德语和法语之间的语言界限相当。讲法语的西法兰克王国后来演变成今天的法国，而讲德语的东法兰克王国的居民在此后的长期生活中也逐渐产生了一种“同属一国”的感觉。

第二次世界大战以前，在德国1 000多年的历史上曾经历过三个帝国，这期间也有一个共和国。德国历史上的第一帝国是指公元962~1806年的神圣罗马帝国。人们习惯上以公元911年作为东法兰克帝国向德意志帝国转变的开始，在这一年，法兰克公爵康

译者序

“德意志”一词从一种语言的代名词发展为代指讲这一语言的人。当这些讲“德意志”语的部落后来建立了自己的王国时，他们不但用“德意志”来称呼自己的语言和人民，还用它来命名自己的国家。



提示

德国国徽上的鹰是罗马诸皇帝统治地位的象征。1871年成为德意志帝国的国徽，1919年也为魏玛共和国所采用。1950年联邦总统豪伊斯决定将鹰绘制在德意志联邦共和国国徽上。



胜利女神维多利亚

拉德一世被选为国王，他算是第一位德意志国王。公元962年，德意志国王奥托一世在罗马由教皇加冕称帝，称为“罗马皇帝”，德意志王国便称为“德意志民族神圣罗马帝国”，这便是古德意志帝国，或称为第一帝国。1806年，帝国被拿破仑一世推翻。

第二帝国是指1871~1918年的德意志帝国，它是普鲁士通过三次王朝战争统一起来的。1870年在普法战争中，普鲁士击败法国，1871年1月18日普鲁士国王威廉一世在法国凡尔赛宫加冕为德意志皇帝。

第二帝国的寿命很短，仅存在了47年。1914年开始的第一次世界大战以德国的失败和第二帝国的瓦解而告终。战争也导致德国第一次建立了联邦共和国。由于共和国宪法是在魏玛城召开的国民议会上通过的，一般称之为《魏玛宪法》，因此这个共和国又称为魏玛共和国。1933年1月30日，以希特勒为首的德国国家社会主义工人党（即纳粹党）上台执政，建立了法西斯独裁统治，宣告了魏玛共和国的终结。

第三帝国是指1933~1945年的法西斯德国，希特勒自称第三帝国。于1939年9月1日发动了第二次世界大战。1945年5月8日，德国在投降书上签字，第三帝国宣告完结。德国为美、英、法、苏四国分区占领。

1949年5月，在美、英、法合并的西占区通过《基本法》，宣布成立德意志联邦共和国（即西德），9月建立政府。同年10月，苏联占领区内成立德意志民主共和国（即东德）。

到了20世纪80年代中后期，在东西方关系逐渐缓和的氛围中，东西德国日益走向统一，1990年7月实行了货币统一，1990年10月3日实现了政治统一。

二、德国的政治体制

德国实行联邦制，国家政体为议会共和制。联邦总统是国家元首，由联邦大会选举产生，任期5年，可以连任一次。联邦总统可对外代表国家签署条约、任命驻外大使和接受外国大使递交国书。总统有权向联邦议院提议总理人选，经议会选举后任命。联邦各部部长、联邦法官、高级联邦官员先由总理建议再由总统任免。总统有权签署和颁布法律，但是法令、命令须经联邦总理或有关部长签署后才能生效。

议会由联邦议院和联邦参议院组成。德意志联邦议院是德国的人民代表机构，由人民每4年选举一次，联邦议院的任务是立法、选举联邦总理和监督政府，联邦议院的议员是全民的代表，并不完全代表议员所在政党的利益。联邦参议院是16个联邦州的代表机构，参与联邦的立法与行政，其议员由各州政府成员或其全权代表组成，每州有3~6个席位。

联邦政府由联邦总理和联邦各部部长组成，联邦总理为政府首脑，总理决定政府的政策方针，各部部长依照方针独立领导各部的业务。联邦总理虽不受总统的领导，但他有义务经常向总统或书面或口头报告政府的政策及各部的工作。和平时期军队由国防部长掌握，战时则由总理掌管军队，担任总司令。

联邦制国家的原则是德国不可触犯的宪法原则之一。依照《基本法》的原则，联邦州不是隶属于中央的省，而是本身具有国家权力的政体。各州均有权制定自身的州宪法，但必须与《基

知识窗

1949年制定了德意志联邦共和国《基本法》，1990年10月3日起，《基本法》对统一后的整个国家有效。



柏林国会大厦

知识窗

市、县和乡镇是德国最基层的政体单位。根据《基本法》，这些地方有权在宪法的范围内，对地方的一切事务独立自主地作出决定。

本法》的共和制、民主制、法治和福利社会的国家原则相一致。除外交、国防、货币、金融、部分税收、铁路、航空的立法权归联邦外，其他方面的立法权属于各州。

联邦宪法法院负责监督基本法的执行情况，负责裁决联邦与州之间或联邦各机构之间的纠纷。德国的司法体制由五部分组成，即：普通法院（包括民事法院和刑事法院）、行政法院、财政法院、劳工法院、社会福利法院。

三、德国的经济体系

（一）福利体制

提示

德国是西方国家中建立社会福利保障制度最早国家，最早可以追溯到中世纪。今天德国社会福利费用占国内生产总值中的比重已经超过了30%。

1. 医疗保险制度

德国的医疗保险制度是由政府卫生部负责立法和政策上的宏观调控；在运行上，由法定医疗保险和私营医疗保险公司两大运行系统构成。法定医疗保险由联邦公众医疗保险机构（简称AOK）和类似的600多个医疗保险机构（如：企业医疗保险机构、手工业者医疗保险机构、海员医疗保险机构等）具体操作。AOK机构还同时负责收缴养老、工伤、失业等社会保险基金，收缴后再分给各个业务管理机构。目前法定医疗保险覆盖了德国90%的人员，主要对象是月收入6 300马克以下的雇员。月收入低于620马克的人员和多子女人员可不缴纳医疗保险费但仍可享受法定医疗保险待遇。私营医疗保险由德国健康保险公司等50多家机构具



布拉格

体操作。全德国参加私营医疗保险的人员约700万人，主要对象是月收入高于6 300马克的医生、企业家、自由职业者、政府雇员等。全德国1998年开支医疗保险费5 200亿马克。

（1）法定医疗保险制度

德国的法定医疗保险带有社会性特征，保险费多少与收入有关，按工资收

人的一定百分比缴费，各州费率不同，一般在11%~15%之间，参加法定医疗保险的人员可以自由选择医院、医生，享受医疗待遇标准是一样的。主要包括疾病预防和治疗、休养康复及支付疾病津贴等。法定医疗保险规定：如果投保人的妻子、子女没有职业，可以一起享受待遇。投保私营医疗保险则是投一人，保一人，多子女的职员若投私营医疗保险，则费用上要贵一些。

(2) 私营医疗保险制度

在德国，法定医疗保险制度与投保式的私营医疗保险制度平行发展，构成全德国的医疗保障网络。德国私营医疗保险是自愿参加的，保险项目完全可以自己选择。投保私营医疗保险者有权选择医院和医生，并得到相应的服务和补偿。私营医疗保险的支付形式是病人到医院看病，医院将账单寄到保险公司，由保险公司来付钱。

(3) 海员医疗保险

海员医疗保险是由海员医疗保险局具体管理，包括海员的养老、工伤、失业保险。

2. 医疗卫生管理体制

(1) 对于全德国8 000多万人口，对医疗的操作是分层次进行的，首先联邦卫生部是负责法定的医疗保险立法，负责消除疾病，还要负责公民的健康状态和药品销售等方面的工作；第二层次是各州的卫生部门负责对联邦立法的实施，同时还负责对医疗的监督，以及医疗机构，并负责对医院的规划和建设；第三个层次是州以下一级的地方，包括城市和县，有500个卫生局负责公共的医疗问题，地方卫生局的主要任务是负责卫生工作，包括餐饮业的卫生、企业的卫生、公民医疗卫生方面、健康方面和防疫方面的工作。

(2) 德国的医生分为住院医生和诊所医生，诊所治疗和住院治疗是分开的，诊所医生必须是注册医生，病人看病首先要到诊所让注册医生治疗，医院不直接看病，只有诊所医生根据病人病

提示

德国国民中90%的人均参加了法定医疗保险，其他人员则参加私营医疗保险或享受其他医疗待遇。

目前，在德国共有700万人参加了私营医疗保险。

提示

目前德国的医生有35.8万人，其中诊所医生28.7万人，住院医生6.8万人。



新天鹅堡风光